

Senedd Cymru

Y Pwyllgor Deddfwriaeth, Cyfiawnder a'r Cyfansoddiad

Cytundebau rhyngwladol

Cytundebau a drafodwyd ar
30 Medi 2024

Hydref 2024



1. Y cefndir

1. Y Pwyllgor Deddfwriaeth, Cyfiawnder a'r Cyfansoddiad sy'n gyfrifol am graffu ar gytundebau rhyngwladol nad ydynt yn ymwneud â masnach yn y Chweched Senedd.
2. Gall cytundebau rhyngwladol a lofnodir gan Lywodraeth y DU ymdrin â materion sydd o fewn cymhwysedd datganoledig neu faterion sydd â goblygiadau polisi sy'n bwysig i Gymru.
3. Mae'r Pwyllgor yn trafod effaith cytundebau rhyngwladol a osodir yn Senedd y DU, o dan y broses a sefydlwyd gan *Ddeddf Diwygio Cyfansoddiadol a Llywodraethu 2010* ("Deddf 2010"), ar Gymru. Mae'n darparu cyfnod craffu cychwynnol o 21 diwrnod.
4. Wrth drafod cytundeb rhyngwladol, rydym yn ystyried:
 - a yw'n ymwneud â chymhwysedd y Senedd; a/neu
 - a oes goblygiadau polisi posibl i Gymru.
5. Ar 30 Medi 2024,¹ fe wnaethom drafod pedwar cytundeb rhyngwladol a oedd wedi'u gosod yn ddiweddar yn Senedd y DU:
 - Y DU a Senegal: Cytundeb Cydweithredu ar Amddiffyn ar gyfer Cydweithredu Milwrol;
 - Y DU ac UDA: Diwygio'r Cytundeb Cydweithredu ar Ddefnyddio Ynni Atomig at Ddibenion Cydamddiffyn;
 - Cytundeb rhwng Teyrnas Unedig Prydain Fawr a Gogledd Iwerddon, Awstralia, ac Unol Daleithiau America ar Gydweithredu ar Yriant Niwclear Llyngesol; ac
 - Y DU ac Wcráin: Cytundeb Fframwaith ar Gymorth Credyd Swyddogol ar gyfer Datblygu Galluoedd Amddiffyn Wcráin.
6. Cytunwyd i nodi pob un o'r cytundebau hyn er gwybodaeth yn unig.

¹ Y Pwyllgor Deddfwriaeth, Cyfiawnder a'r Cyfansoddiad, 30 Medi 2024

7. Fe wnaethom hefyd drafod a nodi gohebiaeth ynghylch cytundeb rhyngwladol yr oeddem eisoes wedi'i drafod.

2. Cytundebau a nodwyd er gwybodaeth

Y DU a Senegal: Cytundeb Cydweithredu ar Amddiffyn ar gyfer Cydweithredu Milwrol

- 8.** Gosodwyd y cytundeb rhyngwladol hwn yn Senedd y DU ar 25 Mawrth 2024. Ei ddyddiad cau ar gyfer craffu, fel sy'n ofynnol gan Ddeddf 2010, oedd 17 Mai 2024.
- 9.** Diben y cytundeb yw sefydlu fframwaith ar gyfer cydweithredu milwrol rhwng y Deyrnas Unedig a Senegal. Mae'n rhoi sail i'r lluoedd Amddiffyn gynnal gweithrediadau rhanbarthol yn yr awyr, gan gynnwys meithrin gwydnwch o ran symudiadau'r Llu Awyr Brenhinol yn yr awyr, meithrin cydweithredu agosach o ran yr holl weithgareddau diogelwch morol, gan gynnwys gweithgareddau gwrthgyffuriau a physgota anghyfreithlon nad yw wedi'i reoleiddio na'i gofnodi, a sefydlu fframwaith ar gyfer rhannu cuddwybodaeth yn y dyfodol.
- 10.** Mae'r Memorandwm Esboniadol yn cadarnhau bod Gorchymyn Dynodi wedi'i lunio i roi effaith i ddarpariaethau'r cytundeb o ran awdurdodaeth droseddol.²
- 11.** Mae Memorandwm Esboniadol y cytundeb yn nodi, gan fod y cytundeb yn ymwneud â mater a gedwir yn ôl yn llwyr ac nad oes iddo unrhyw oblygiadau uniongyrchol i'r llywodraethau datganoledig, nad ymgynghorwyd â'r llywodraethau datganoledig ynghylch drafftio'r cytundeb.³
- 12.** Gan fod y cytundeb yn ymwneud ag amddiffyn, sy'n fater a gedwir yn ôl fel y darperir ym mharagraff 11 o Atodlen 7A i Ddeddf Llywodraeth Cymru 2006, cytunwyd i'w nodi er gwybodaeth yn unig.

Y DU ac UDA: Diwygio'r Cytundeb Cydweithredu ar Ddefnyddio Ynni Atomig at Ddibenion Cydamddiffyn

- 13.** Gosodwyd y cytundeb rhyngwladol hwn yn Senedd y DU ar 26 Gorffennaf 2024. Ei ddyddiad cau ar gyfer craffu, fel sy'n ofynnol gan Ddeddf 2010, yw 23 Hydref 2024.

² Llywodraeth y DU, Memorandwm Esboniadol: Y DU a Senegal: Cytundeb Cydweithredu ar Amddiffyn ar gyfer Cydweithredu Milwrol, Mawrth 2024, paragraff 5 (Saesneg yn unig)

³ Memorandwm Esboniadol, paragraff 10 (Saesneg yn unig)

- 14.** Diben y cytundeb hwn yw diwygio cytundeb 1958 rhwng y Deyrnas Unedig ac Unol Daleithiau America ar Ddefnyddio Ynni Atomig at Ddibenion Cydamddiffyn (“y Cytundeb Cydamddiffyn”). Yn ôl y Memorandwm Esboniadol, y Cytundeb Cydamddiffyn yw’r sail ar gyfer cydweithredu rhwng y DU a’r Unol Daleithiau ar gynnal arfau niwclear ataliol y DU yn ddiogel ac yn ddibynadwy.⁴
- 15.** Mae’r Memorandwm Esboniadol yn nodi bod rhai darpariaethau yn y Cytundeb Cydamddiffyn wedi’u hadnewyddu o bryd i’w gilydd (ar sail cylch 10 mlynedd yn ddiweddar) a’u bod yn dod i ben ar ddiwedd 2024. Mae’r cytundeb hwn yn diwygio dyddiad dod i ben rhai darpariaethau yn y Cytundeb Cydamddiffyn er mwyn gwneud y cytundeb cyfan yn barhaol, a sicrhau cydweithrediad parhaus â’r Unol Daleithiau.⁵
- 16.** Mae’r cytundeb hwn hefyd yn gwneud rhagor o newidiadau i’r Cytundeb Cydamddiffyn er mwyn dileu iaith hynafol, sicrhau cydweithredu yn y dyfodol, a gwneud y darpariaethau ynghylch gyriant niwclear llyngesol yn rhai cilyddol.
- 17.** Mae’r Memorandwm Esboniadol yn cadarnhau nad oes angen deddfwriaeth ddomestig newydd i ddod â’r cytundeb i rym.⁶
- 18.** Mae’r Memorandwm Esboniadol yn nodi, gan fod y cytundeb yn ymwneud â mater a gedwir yn ôl, nad ymgynghorwyd yn ffurfiol â’r llywodraethau datganoledig ynghylch drafftio’r cytundeb, ond eu bod wedi’u hysbysu amdano.⁷
- 19.** Gan fod y cytundeb yn ymwneud ag amddiffyn ac ynni niwclear, sy’n faterion a gedwir yn ôl, cytunwyd i nodi’r cytundeb er gwybodaeth yn unig.

Cytundeb rhwng Teyrnas Unedig Prydain Fawr a Gogledd Iwerddon, Awstralia, ac Unol Daleithiau America ar Gydweithredu ar Yriant Niwclear Llyngesol

- 20.** Gosodwyd y cytundeb rhyngwladol hwn yn Senedd y DU ar 2 Medi 2024. Ei ddyddiad cau ar gyfer craffu, fel sy’n ofynnol gan Ddeddf 2010, yw 29 Hydref 2024.
- 21.** Mae’r cytundeb hwn yn caniatáu i’r Deyrnas Unedig, Awstralia ac Unol Daleithiau America gyfnewid gwybodaeth sy’n ymwneud â llongau tanfor a bwerir gan ynni niwclear, a chanddynt arfau confensiynol. Gall y DU a’r Unol

⁴ Llywodraeth y DU, Memorandwm Esboniadol: Y DU ac UDA: Diwygio’r Cytundeb Cydweithredu ar Ddefnyddio Ynni Atomig at Ddibenion Cydamddiffyn, Gorffennaf 2024, paragraff 2.2 (Saesneg yn unig)

⁵ Memorandwm Esboniadol, paragraff 4.2 (Saesneg yn unig)

⁶ Memorandwm Esboniadol, paragraff 5 (Saesneg yn unig)

⁷ Memorandwm Esboniadol, paragraff 10 (Saesneg yn unig)

Daleithiau hefyd drosglwyddo deunydd ac offer sy'n ymwneud â llongau tanfor a bwerir gan ynni niwclear, a chanddynt arfau confensiynol, i Awstralia, ar yr amod na fyddai trosglwyddiadau o'r fath yn peri risg afresymol i'w hamddiffyn a'u diogelwch.

22. Bydd y cytundeb hwn yn disodli'r cytundeb presennol rhwng y partïon (y Cytundeb Cyfnewid Gwybodaeth ar Yriant Niwclear Llyngesol) a bydd yn para tan 31 Rhagfyr 2075, oni chaiff ei derfynu'n gynnar.

23. Mae'r Memorandwm Esboniadol yn cadarnhau nad oes angen deddfwriaeth newydd i roi'r cytundeb ar waith.⁸

24. Mae'r Memorandwm Esboniadol yn nodi, gan fod y cytundeb yn ymwneud â mater a gedwir yn ôl yn llwyr ac nad oes iddo unrhyw oblygiadau uniongyrchol i'r llywodraethau datganoledig, nad yw Llywodraeth y DU wedi ymgynghori â hwy ynghylch drafftio'r cytundeb hwn.⁹

25. Gan fod y cytundeb yn ymwneud ag amddiffyn ac ynni niwclear, sy'n faterion a gedwir yn ôl, cytunwyd i nodi'r cytundeb er gwybodaeth yn unig.

Y DU ac Wcráin: Cytundeb Fframwaith ar Gymorth Credyd Swyddogol ar gyfer Datblygu Galluoedd Amddiffyn Wcráin

26. Gosodwyd y cytundeb rhyngwladol hwn yn Senedd y DU ar 2 Medi 2024. Ei ddyddiad cau ar gyfer craffu, fel sy'n ofynnol gan Ddeddf 2010, yw 29 Hydref 2024.

27. Diben y cytundeb hwn yw rhoi cymorth ariannol i Wcráin ar gyfer caffael offer milwrol sy'n cynnwys cyflenwyr o'r DU.

28. Bydd y cytundeb yn caniatáu i Wcráin gael gafael ar gyllid a gefnogir gan Gyllid Allforio'r DU ar gyfer contractau gyda chontractwyr cymwys mewn perthynas â chynnwys y DU, mewn cysylltiad â datblygu galluoedd amddiffyn Wcráin. Mae'r cytundeb wedi'i addasu ar gyfer anghenion Wcráin yn ystod y rhyfel, a byddai'n caniatáu i ystod ehangach o offer milwrol gael eu hariannu drwy fenthyciadau gwarantedig Cyllid Allforio'r DU.

⁸ Llywodraeth y DU, Memorandwm Esboniadol: Cytundeb rhwng Teyrnas Unedig Prydain Fawr a Gogledd Iwerddon, Awstralia, ac Unol Daleithiau America ar Gydwethredu ar Yriant Niwclear Llyngesol, Medi 2024, paragraff 5 (Saesneg yn unig)

⁹ Memorandwm Esboniadol, paragraff 10 (Saesneg yn unig)

- 29.** Mae'r Memorandwm Esboniadol yn cadarnhau nad oes angen deddfwriaeth newydd i roi'r cytundeb hwn ar waith.¹⁰
- 30.** Nid yw'r Memorandwm Esboniadol yn cyfeirio at y llywodraethau datganoledig, ond mae'n nodi nad oes unrhyw ymgynghori wedi digwydd mewn perthynas â drafftio'r cytundeb.¹¹
- 31.** Can fod y cytundeb yn ymwneud â materion a gedwir yn ôl, sef cysylltiadau rhyngwladol, cytunwyd i nodi'r cytundeb er gwybodaeth yn unig.

¹⁰ Llywodraeth y DU, Memorandwm Esboniadol: Y DU ac Wcráin: Cytundeb Fframwaith ar Gymorth Credyd Swyddogol ar gyfer Datblygu Galluoedd Amddiffyn Wcráin, Medi 2024, paragraff 5 (Saesneg yn unig)

¹¹ Memorandwm Esboniadol, paragraff 10 (Saesneg yn unig)

3. Gohebiaeth sy'n ymwneud â chytundebau a drafodwyd eisoes

Cytundeb rhwng y DU a Denmarc ar Gyfranogiad mewn Etholiadau Penodol gan Wladolion o'r Naill Wlad sy'n Preswyllo yn Nhiriogaeth y Llall

32. Ar ôl i ni ystyried y cytundeb uchod yn ein cyfarfod ar 8 Ionawr 2024, fe wnaethom ysgrifennu¹² at y cyn Brif Weinidog, Vaughan Gething AS, i ofyn am ei asesiad o'r cytundeb, ac i ofyn am y wybodaeth ddiweddaraf ynghylch:

- i) a yw Llywodraeth Cymru yn fodlon bod y materion a godwyd¹³ gan y cyn Brif Weinidog ym mis Gorffennaf 2019 mewn perthynas ag ymrwymiad Llywodraeth y DU i gytundebau rhyngwladol sy'n ymwneud â meysydd datganoledig wedi'u datrys; a
- ii) a yw Llywodraeth Cymru wedi ystyried defnyddio'r weithdrefn deddfwriaeth frys a nodir yn Rheolau Sefydlog 26.95-26.104 y Senedd.

33. Ymatebodd y cyn Brif Weinidog mewn llythyr ar 13 Mehefin 2024, a dywedodd:

"Nid yw'r sefyllfa wedi'i datrys yn llawn. Serch hynny, gan ystyried polisi cyfredol Llywodraeth Cymru a chefnogaeth ar draws y Senedd i sicrhau hawl eang i bleidleisio mewn etholiadau Cymreig, nid yw'n fater yr ydym wedi rhoi sylw brys iddo."¹⁴

34. Nododd y cyn Brif Weinidog, pe bai Llywodraeth Cymru neu Senedd yn y dyfodol yn dymuno diwygio'r hawl i bleidleisio i'w gwneud yn fwy cyfyngol, fod "prosesau ar waith" i alluogi Llywodraeth y DU i drafod newidiadau i'r cytundebau rhyngwladol perthnasol ar ran Llywodraeth Cymru, ac y byddai, o dan yr amgylchiadau hynny, yn disgwyl i "drafodaethau cadarnhaol gael eu cynnal rhwng Llywodraeth Cymru a Llywodraeth y DU er mwyn dod i ddatrysiaid derbyniol".¹⁵

¹² Llythyr at y Prif Weinidog, 16 Mai 2024

¹³ Llythyr oddi wrth y Prif Weinidog at y Llywydd, 3 Gorffennaf 2019

¹⁴ Llythyr oddi wrth y Prif Weinidog, 13 Mehefin 2024

¹⁵ Llythyr oddi wrth y Prif Weinidog, 13 Mehefin 2024

35. Dywedodd y cyn Brif Weinidog hefyd nad yw Llywodraeth Cymru wedi ceisio unrhyw ddulliau deddfwriaethol i fynd i'r afael â'r materion posibl hyn.

36. Fodd bynnag, dywedodd y cyn Brif Weinidog:

“Mae gennym berthynas dda â Llywodraeth y DU o ran trafod materion etholiadol. Nid oes gennym unrhyw reswm i gredu y byddai Llywodraeth y DU yn ceisio deddfu i ddileu neu gyfyngu ar hawl dinasyddion yr UE i bleidleisio mewn etholiadau lleol Cymreig.”¹⁶

¹⁶ Llythyr oddi wrth y Prif Weinidog, 13 Mehefin 2024